

# RÉUNION RÉGULIÈRE

Ville de Richibucto  
le 19 décembre 2000

L'ouverture officielle de la réunion régulière de la Ville de Richibucto prend place à 19h00.

Présent sont: Maire Gary Fontaine, Conseillère Germaine Guimond, Conseillers; Yvon J. W. Richard, Martin LeBlanc et Gilles Belleau. Jean-Paul Mazerolle, Administrateur et Lucille Sawyer, Secrétaire.

Maire Fontaine préside la réunion.

Maire Fontaine a lu la prière du conseil.

## **00-154**

Il fut proposé par le conseiller LeBlanc que l'ordre du jour soit adopté tel que présenté. Appuyé de la conseillère Guimond. Motion adoptée.

## **00-155**

Il fut proposé par le conseiller Richard que les procès-verbaux de la réunion du 21 novembre 2000 soient adoptés. Appuyé de la conseillère Guimond. Motion adoptée.

## **CORRESPONDANCE**

Lettre - du Festival du Homard de Shédiac par rapport au Guide Estival 2001 a du Nouveau-Brunswick 2001 a été lue.

Le conseil a conclu de laisser la décision administrative à l'administrateur.

Lettre - de la Collectivités en fleurs invitant le conseil à participer à Collectivités en fleurs a été lue pour fins de renseignements.

Lettre - de la Sécurité publique par rapport au plan d'urgence municipal a été lue.

Le conseil a demandé à Conseiller Richard de présenter le plan d'urgence municipal soit présenté à la prochaine réunion régulière du conseil.

...2

Lettre - du Conseil Sentiers NB demandant l'appui des municipalités d'envoyer une lettre d'appui à notre député, Mme Rose-Mai Poirier et l'Honorable Jeannot Volpé pour que le Sentier NB ne soit pas abandonné.  
Le conseil a accepté à l'unanimité.

Lettre - de l'AFMNB par rapport à la Table Ronde de la Ministre sur la Gouvernance locale a été lue pour fins de renseignements.

Lettre - de M. Gilles Vienneau par rapport des Rendez-vous de la Francophonie a été lue pour fins de renseignements.

Lettre - de Carrefour pour femmes Inc. demandant un don a été lue pour fins de renseignements.

Lettre - de l'Hon. Elvy Robichaud, Ministre d'Education avisant la municipalité qu'il n'y a aucun fond pour le rétablissement du Programme d'aide en leadership professionnel des loisirs a été lue pour fins de renseignements.

Lettre - de la Corporation d'Amélioration des Affaires de Richibucto Inc. avisant le conseil que le budget a été approuvé et demande qu'un arrêt municipal, imposant une contribution de .10 par 100\$ pour l'année 2001, soit approuvé par le conseil.

Lettre - de l'AFMNB par rapport au Groupe de travail sur l'avenir de l'Université de Moncton a été lue pour fins de renseignements.

Lettre - de l'AFMNB par rapport aux transferts fiscaux aux municipalités pour l'année financière 2002 a été lue pour fins de renseignements.

Lettre - de la Bibliothèque publique de Richibucto demandant une contribution municipal de 2,000.00\$ pour l'année 2001 a été lue.

**00-156**

Il fut proposé par le conseiller LeBlanc que la municipalité contribue 2,000.00\$ à la Bibliothèque publique de Richibucto pour l'année 2001. Appuyé de la conseillère Guimond. Motion adoptée.

...3

Lettre - de la Ville de St. Stephen demandant au conseil d'appuyer une résolution par rapport au virus de la rage a été lue.

**00-157**

Il fut proposé par le conseiller LeBlanc que la municipalité envoie une lettre par rapport au virus de la rage au Ministre de la Santé et du Mieux-Être. Appuyé du conseiller Richard. Motion adoptée.

Lettre - de l'AFMNB par rapport au véhicules tout-terrain a été lue pour fins de renseignements.

Lettre - de l'AFMNB par rapport à la 67ième réunion ordinaire du conseil d'administration a été lue pour fins de renseignements.

Lettre - de la Fondation des maladies du coeur du NB demandant au conseil la permission d'effectuer leur campagne de sollicitation de porte-à-porte, dans la Municipalité de Richibucto en février 2001 a été lue.

**00-158**

Il fut proposé par le conseiller Richard que la municipalité autorise la Fondation des maladies du coeur du NB de sollicitation de porte-à-porte dans la municipalité en février 2001. Appuyé du conseiller LeBlanc. Motion adoptée.

**LES FACTURES SUIVANTES SONT PRÉSENTÉES POUR PAIEMENT.**

Blaine Collette	723.82	Rec. Gen. for Canada	44,402.00
Edgar J. Johnson	784.79	C.Y. Boucher Eng.	172.50
Jeanne Gaudet	680.12	Richibucto Motors (1970)	388.97
John B. Daigle	253.42	M. Maurice LeBlanc	31.50
Jean-Paul Mazerolle	1,012.59	PCO Services Inc.	32.78
Lucille Sawyer	701.49	Electrical & Refrigeration	4,191.06
Maurice LeBlanc	864.63	Sansom Equipment Ltd.	49.11
Ronald Guimond	736.33	Schlumberger	839.50
Stephen LeBlanc	700.91	Minister of Finance	197.48
Sean Sullivan	1,032.95	Lucille Sawyer	80.00
Minister of Finance	561.34	Jean-Paul Mazerolle	126.15
Irving Oil Ltd.	8.87	Con-O-Lab Ltd.	84.03
Ste-Anne Paving & Constr.	690.00	Colpitts Office Products	61.38
NB Tel	46.17	Electric & Refrigeration	1,306.40

...4

Richibucto Hardware Ltd.	240.85	Harris & Roome Supply	314.19
Michel C. Leger	410.60	M. Michel C. Leger	1,156.25
Gallant Sanitation Ltd.	1,031.16	Con-O-Lab Ltd.	374.46
Maurice LeBlanc	88.50	Chambre de Commerce	30.00
J. Gerard Leger	1,623.80	Mme Germaine Guimond	55.00
Basic Design Associates	672.75	Gilles Belleau	55.00
visa	64.23	Martin LeBlanc	35.00
M & F LeBlanc Oil Ltd.	152.79	Yvon J. W. Richard	55.00
Duro-Test Canada	1,199.57	Gary Fontaine	150.00
Kent Radio Ltd.	87.12	Rec. Gen. for Canada	6,297.51
Silver Birch Motel	74.99	NB Mun. Employee Pensio	1,546.04
Gerard Mazerolle Ent.	241.50	Atlantic Blue Cross Care	1,153.15
District Scolaire No. 11	133.98	Warren Ready Mix Ltd.	8,688.25
Canada Post Corporation	18.53	visa	356.94
Richibucto Fireman Assoc.	5,580.00	Electrical & Refrigeration	2,788.13
G. L. Caissie Ltd.	58.59	Kent Shoe Repair	12.00
Assoc. PC Rogersville-Kou	40.00	Moncton Saw Service	25.88
Wesco Distribution-Canada	14.38	Gary Fontaine	102.00
NB Tel	55.20	Electrical & Refrigeration	32,003.25
Richibucto Hardware Ltd.	38.54	Les Editions Beausoleil	1,130.22
G. L. Caissie Ltd.	133.70	NB Tel	200.85
Blaine Collette	793.55	Canada Post Corporation	46.74
Edgar J. Johnson	722.04	Con-O-Lab	97.18
Jeanne Gaudet	680.12	Nevco Scoreboard C. Ltd.	251.31
Jean-Paul Mazerolle	1,012.59	Alyre Daigle	150.00
Lucille Sawyer	701.49	Ronald Guimond	52.00
Maurice LeBlanc	864.63	visa	360.40
Nadine Daigle	124.43	Service NB	110.00
Ronald Guimond	736.33	Ola Daigle	425.00
Stephen LeBlanc	350.46	Sean Sullivan	750.00
Sean Sullivan	908.88	Jean-Paul Mazerolle	126.15
Irving Oil Ltd.	266.33	Lucille Sawyer	80.00
Service NB	55.00	Melvin Johnson	150.00
Michel Gallant	60.00	Ronald Guimond	100.00
Gerard Mazerolle Ent.	2,242.50	Jimmy Robichaud	100.00
Chester Elward Electric	531.30	Sealand Sports	258.75
Moncton Saw Service	25.88	Con-O-Lab	500.83
NB Tel	55.20		

...5

**00-159**

Il fut proposé par le conseiller LeBlanc que les factures soient payées. Appuyé du conseiller Belleau. Motion adoptée.

**AFFAIRES NON-TERMINÉES**

Estimé de Cy Boucher Eng. & Construction Ltd.

Le conseil a conclu de transférer une somme d'argent à la réserve en décembre 2000 pour effectuer au printemps la réparation des dommages suite à la tempête d'octobre 2000.

**AFFAIRES NOUVELLES**

Soumission d'assurance

Maire Fontaine informa le conseil que la municipalité avait reçu deux soumissions:

Assurance Gallant Ltée.	22,236.00\$
The Co-Operators	22,608.00\$

**00-160**

Il fut proposé par le conseiller LeBlanc que la municipalité accepte la soumission la plus basse Assurance Gallant Ltée. au montant de 22,236.00\$. Appuyé du conseiller Belleau. Motion adoptée.

Soumission bancaire

L'administrateur informa le conseil qu'il avait reçu trois soumissions:

Banque Nationale du Canada	frais de 100.00\$ par mois
Caisse Populaire de Richibucto	frais de 50.00\$ par mois
Banque Royale du Canada	aucun frais

**00-161**

Il fut proposé par le conseiller Richard que la municipalité accepte la soumission la plus basse de la Banque Royale du Canada. Appuyé de la conseillère Guimond. Motion adoptée.

Budget 2001

**00-162**

Il fut proposé par le conseiller Belleau que le budget du fonds d'exploitation générale 2001 soit approuvé au montant de 1,277,313.00\$ avec un mandat de 850,976.00\$ et un taux de taxation de 1.2497\$. Appuyé du conseiller LeBlanc. Motion adoptée.

**00-163**

Il fut proposé par le conseiller Richard que le budget d'exploitation du service eau et égoût 2001 soit approuvé au montant de 308,850.00\$. Appuyé du conseiller LeBlanc. Motion adoptée.

Première et Deuxième Lecture de l'Arrêté 00-09

**00-164**

Il fut proposé par le conseiller Richard que l'Arrêté 00-09, un arrêté imposant dix cent (.10) pour chaque cent dollars de l'évaluation des biens commerciaux se trouvant dans la zone de la Corporation d'amélioration des affaires de Richibucto Inc. , soit adopté. Appuyé du conseiller LeBlanc. Motion adoptée.

**00-165**

Il fut proposé par le conseiller Belleau que l'Arrêté 00-09, un arrêté imposant dix cent (.10) pour chaque cent dollars de l'évaluation des biens commerciaux se trouvant dans la zone de la Corporation d'amélioration des affaires de Richibucto Inc. , soit adopté à titre. Appuyé du conseiller LeBlanc. Motion adoptée.

...7

## Cotisation AFMNB

### **00-166**

Il fut proposé par le conseiller Belleau que la facture de l'AFMNB pour la cotisation annuelle pour 2001 au montant de 1,802.00\$ soit payée. Appuyé du conseiller LeBlanc. Motion adoptée.

## **RAPPORT DES COMITÉS**

Loisirs, Tourisme et Patrimoine - Le rapport a été présenté.

Conseillère Guimond informa le conseil que la parade de Noël a eu lieu le 17 décembre avec 20 chars allégoriques. La parade s'est très bien déroulée.

Elle avisa aussi qu'elle est sur sa 9ième session du cour Dale Carnegie.

### **00-167**

Il fut proposé par la conseillère Guimond que le rapport soit adopté. Appuyé du conseiller Richard. Motion adoptée.

Protection - Le rapport de police a été présenté indiquant 66 incidents rapportés. Le rapport de feu a été présenté indiquant 1 appel totalisant 14 heures durant le mois de novembre 2000.

### **00-168**

Il fut proposé par le conseiller Belleau que le rapport soit adopté tel que circulé. Appuyé de la conseillère Guimond. Motion adoptée.

Transports et Égoût - Le rapport a été présenté. Conseiller Richard informa le conseil que les travaux du pont Weldon Creek sont terminés pour cette année. Une autre couche de pavage et d'asphaltase sur chaque côté des voix de circulation seront terminés l'an prochain.

### **00-169**

Il fut proposé par le conseiller Richard que le rapport soit adopté tel que présenté. Appuyé du conseiller LeBlanc. Motion adoptée.

Finance, Développement communautaire et Permis de construction - Le rapport de finance a été présenté.

Le rapport de permis de construction a été présenté indiquant une valeur de 1,410,180.00 à la fin de novembre 2000.

...8

**00-170**

Il fut proposé par le conseiller LeBlanc que le rapport soit adopté tel que présenté. Appuyé du conseiller Belleau. Motion adoptée.

Relation publique - Maire Fontaine a suggéré qu'une lettre de félicitations soit envoyée au Conseil récréatif de Richibucto et M. Pierre Lamonde, président de la Chambre de Commerce de Richibucto.  
De plus, qu'une lettre de sympathie soit envoyé à la Ville de Bathurst.

**00-171**

Il fut proposé par le conseiller Belleau que le rapport soit adopté tel que présenté. Appuyé du conseiller LeBlanc. Motion adoptée.

**00-172**

Conseillère Guimond propose l'ajournement à 19h45.

Jean-Paul Mazerolle  
Administrateur

Gary Fontaine  
Maire